

**ORDRE DU JOUR**

**SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUILLET 2012**

**10 - Sujets d'ouverture**

**10.01** CA12 080502

**INSTANT DE RECUEILLEMENT**

**10.02** CA12 080503

Adopter l'ordre du jour de la séance générale du 3 juillet 2012.

**10.03** CA12 080504

Adopter les procès-verbaux de la séance générale du 5 juin 2012 et de la séance spéciale du 22 juin 2012.

**10.04** CA12 080505

**PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC**

**20 – Affaires contractuelles**

**20.01** 1124804001 - CA12 080506

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour retenir les services professionnels en archéologie pour le projet de restauration du monument historique cité Maison Robert-Bélanger et approuver les critères de sélection et leur pondération qui seront utilisés lors de l'évaluation des soumissions.

**20.02** 1125195015 - CA12 080507

Autoriser un appel d'offres public pour les travaux de réaménagement du stationnement Ouimet Sud.

**20.03** 1125195014 - CA12 080508

Recommander au Conseil Municipal d'accorder un contrat de 902 685,47 \$ à Électricité Pierre Marchand inc. pour la réalisation d'un projet pilote d'éclairage à DEL sur le boulevard Alexis-Nihon et le boulevard Toupin – Soumission 12-027.

---

---

## ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUILLET 2012

---

**20.04** 1125366001 - CA12 080509

Octroyer un contrat au montant maximal de 261 050,74 \$ à Équipements Plannord Itée pour l'acquisition de deux tracteurs à chenilles souples, moteur diesel et système d'entraînement hydrostatique - Appel d'offres Public n° 12-12199.

**20.05** 1123679003 - CA12 080510

Autoriser une dépense maximale de 239 700 \$ à Bau-Val CMM selon l'entente contractuelle annuelle 758 990 pour la fourniture d'enrobés bitumineux.

**20.06** 1120175001 - CA12 080511

Octroyer un contrat de 730 118,40 \$ à la firme CIMA + pour des services professionnels pour l'inventaire du patrimoine arboricole – Soumission 12-046.

**20.07** 1125195008 - CA12 080512

Autoriser une dépense de 74 000,62 \$ à la Commission des services électriques de Montréal pour les redevances de la période du 1er janvier au 31 décembre 2012.

**30 – Administration et finances**

**30.01** 1123231011 - CA12 080513

Approuver le renouvellement du contrat de location par la Ville du lot 3 982 793 appartenant à la Commission scolaire Marguerite-Bourgeoys.

**30.02** 1123231012 - CA12 080514

Approuver l'entente de gestion et le bail avec Développement économique Saint-Laurent, pour les années 2013 à 2017.

**30.03** 1125195006 - CA12 080515

Accepter, en vertu de l'article 85 de la Charte de la Ville de Montréal, que le Service des infrastructures, transport et environnement prenne sous sa responsabilité l'exécution des travaux de réfection de la rue Halpern, du chemin Saint-François à la rue Vanden-Abeelee.

**30.04** 1123231015 - CA12 080516

Mandater le directeur général de Développement économique Saint-Laurent à signer, au nom de l'arrondissement, une entente de partenariat avec Hydro-Québec pour le déploiement des bornes de recharge pour véhicules électriques.

---

---

## ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUILLET 2012

---

**30.05** 1122050016 - CA12 080517

Approuver le programme des activités de loisirs pour l'automne 2012 et hiver/printemps 2013 de la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social, conformément à la dotation accordée par le Conseil d'arrondissement, lors de l'approbation du budget et autoriser la chef de division de la Bibliothèque et de la Culture à signer les contrats afférents.

**30.06** 1123231014 - CA12 080518

Approuver la programmation des activités et la programmation budgétaire du CLD Centre-Ouest pour l'année 2012-2013.

**30.07** 1124019001 - CA12 080519

Octroyer une aide financière de 80 000 \$ à l'organisme Au Cœur de l'enfance en soutien à la construction de la Maison de l'Enfance de Saint-Laurent.

**30.08** 1120299030 - CA12 080520

Accorder une subvention de 8 000 \$ au Centre des Femmes de Saint-Laurent en soutien à son fonctionnement de base, pour l'année 2012.

**30.09** 1113475002 - CA12 080521

Autoriser le versement de 400 000 \$ au Collège Vanier pour la réalisation d'un terrain de soccer synthétique, en vertu du protocole d'entente entériné le 7 juin 2011.

**30.10** 1122314004 - CA12 080522

Prendre acte du rapport global sur l'exercice des pouvoirs délégués entre le 30 mai et le 26 juin 2012 et du rapport sur les paiements à Hydro-Québec au 26 juin 2012 en vertu du règlement numéro RCA07-08-0012 sur la délégation de pouvoirs et ses amendements.

**30.11** 1120664007 - CA12 080523

Déléguer les membres du conseil à divers événements et autoriser le remboursement des dépenses afférentes.

**40 – Réglementation**

**40.01** 1124547055 - CA12 080524

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 1925, rue de l'Église ayant pour objet d'autoriser la construction d'un bâtiment commercial en empiétant dans les marges avant et latérale et dont la largeur du terrain ainsi que la bande de verdure ne respectent pas toutes les normes applicables.

---

---

## ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUILLET 2012

---

**40.02** 1124547084 - CA12 080525

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 1970, rue Connaught ayant pour objet d'autoriser un empiètement dans la marge latérale de cette habitation unifamiliale isolée.

**40.03** 1124547085 - CA12 080526

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 2350, rue Stanislas ayant pour objet d'autoriser la construction d'une habitation unifamiliale isolée en empiétant dans la marge avant donnant sur la rue Stanislas.

**40.04** 1124547057 - CA12 080527

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 1030, rue Dutrisac ayant pour objet de régulariser, pour cette habitation unifamiliale jumelée, un empiètement dans la marge avant.

**40.05** 1124547059 - CA12 080528

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 6005, boulevard de la Côte-Vertu ayant pour objet d'autoriser l'installation de deux enseignes directionnelles dont la localisation, la hauteur et la superficie ne respectent pas toutes les normes applicables.

**40.06** 1124547060 - CA12 080529

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 7275, boulevard Thimens ayant pour objet d'autoriser l'installation d'une enseigne sur socle dont la localisation ne respecte pas toutes les normes applicables.

**40.07** 1124547061 - CA12 080530

Accorder une dérogation mineure pour les propriétés situées du 5855 au 5905, rue Kieran ayant pour objet d'autoriser, pour ce bâtiment industriel, l'ajout d'un troisième accès véhiculaire donnant sur la même rue.

**40.08** 1124547062 - CA12 080531

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 3705, rue Jean-Gagnier et a pour objet de régulariser, pour cette habitation unifamiliale isolée, un empiètement dans la marge latérale.

**40.09** 1124547063 - CA12 080532

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 2450, rue Paton et a pour objet de régulariser, pour cette habitation unifamiliale isolée, un empiètement dans la marge avant.

---

---

## ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUILLET 2012

---

**40.10** 1124547072 - CA12 080533

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 111, boulevard Alexis-Nihon ayant pour objet de permettre pour cette habitation multifamiliale un revêtement extérieur qui ne respecte pas toutes les normes applicables.

**40.11** 1124547074 - CA12 080534

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 2485, rue des Nations et a pour objet d'autoriser une distance entre deux accès véhiculaires qui ne respecte pas toutes les normes applicables.

**40.12** 1124547056 - CA12 080535

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour une modification aux plans approuvés concernant le changement du revêtement extérieur, du nouveau bâtiment commercial au 1925, rue de l'Église, sis sur le site de l'Église Saint-Sixte.

**40.13** 1124547058 - CA12 080536

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour la reconstruction d'une habitation unifamiliale jumelée situé au 1030, rue Dutrisac.

**40.14** 1124547064 - CA12 080537

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour une modification aux plans d'aménagement paysager approuvés concernant le changement du niveau du sol pour les 12 habitations multiplex jumelées situées aux 2623 à 2737, rue des Équinoxes.

**40.15** 1124547065 - CA12 080538

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour une modification aux plans approuvés concernant le revêtement extérieur de cette habitation unifamiliale isolée située au 2400, rue Beauzèle.

**40.16** 1124547066 - CA12 080539

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour des modifications extérieures touchant les deux entrées de « Zellers » de « Place Vertu » située au 3275, boulevard de la Côte-Vertu.

**40.17** 1124547067 - CA12 080540

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour la réfection du revêtement extérieur de ce bâtiment industriel situé au 700, rue Hodge.

---

---

## ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUILLET 2012

---

**40.18** 1124547068 - CA12 080541

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour la construction d'une nouvelle habitation unifamiliale isolée au 4535, rue Vittorio-Fiorucci.

**40.19** 1124547069 - CA12 080542

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'opération cadastrale dans le secteur de Bois-Franc, créant les lots 5 067 098 à 5 067 117 sur la rue du Borée, 5 067 118 à 5 607 128 sur la rue Chinook et 5 027 783 à 5 027 799 sur la rue des Hémisphères

**40.20** 1124547070 - CA12 080543

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour une opération cadastrale dans le secteur du Technoparc, créant les lots 4 886 111 à 4 886 116 et 5 058 693 à 5 058 695 et 5 058 724 donnant sur le boulevard Alfred-Nobel.

**40.21** 1124547045 - CA12 080544

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour remplacer le revêtement extérieur de cette habitation unifamiliale jumelée située au 585, rue Abbott.

**40.22** 1124547047 - CA12 080545

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour modifier la façade d'un commerce faisant partie du centre d'achat situé au 3820, boulevard de la Côte-Vertu.

**40.23** 1124547039 - CA12 080546

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour construire une habitation unifamiliale isolée au 958, rue Saint-François-Xavier.

**40.24** 1124547076 - CA12 080547

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'enseignes pour le bâtiment situé au 1460, boulevard de la Côte-Vertu.

**40.25** 1124547077 - CA12 080548

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'une enseigne pour le bâtiment situé au 1717, rue Poirier.

---

---

## ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUILLET 2012

---

**40.26** 1124547078 - CA12 080549

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'une enseigne pour le bâtiment situé au 946, boulevard Décarie.

**40.27** 1124547079 - CA12 080550

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'une enseigne pour le commerce situé au 1689, rue Poirier.

**40.28** 1124152022 - CA12 080551

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour le lotissement et la construction d'habitations multifamiliales du 4591 au 4735, rue Vittorio-Fiorucci et du 2784 au 2792, rue Murette.

**40.29** 1124509002 - CA12 080552

Adopter une résolution approuvant un projet particulier visant à autoriser la transformation de l'ensemble résidentiel « Le Monaco » situé au 1300, boulevard Alexis Nihon et au 2240, boulevard Thimens, en vertu du Règlement sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble (RCA10-08-5).

**40.30** 1124152023 - CA12 080553

Adopter le règlement numéro RCA08-08-0001-53 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.31** 1120565006 - CA12 080554

Adopter un second projet de règlement numéro RCA08-08-0001-54 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.32** 1120565006 - CA12 080555

Donner un avis de motion visant à adopter le règlement numéro RCA08-08-0001-54 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.33** 1120565007 - CA12 080556

Adopter le premier projet de règlement numéro RCA08-08-0001-55 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.34** CA12 080557

Donner un avis de motion ayant pour effet de modifier le règlement de zonage de façon à interdire tout projet de redéveloppement dans la zone H08-063 et dans les zones où les typologies varient de 1 à 5 logements, à l'exception des projets de redéveloppement qui visent le remplacement d'une habitation par une autre ayant le même nombre de logement et la même hauteur que celle à démolir.

**40.35** CA12 080558

Donner un avis de motion pour modifier le règlement de zonage de façon à interdire tout agrandissement dans les secteurs identifiés au chapitre d'arrondissement de Saint-Laurent du Plan d'urbanisme de la Ville de Montréal comme un secteur de valeur exceptionnelle ou de valeur intéressante et les ensembles urbains d'intérêt et dans certaines zones lorsque que la hauteur en étages autorisée dans la zone est supérieure à la hauteur du bâtiment existant.

**40.36** 1123231009 - CA12 080559

Adopter le règlement numéro 878-38 modifiant le règlement numéro 878 sur la sécurité routière.

**40.37** 1123231013 - CA12 080560

Adopter le règlement numéro RCA12-08-1-1 modifiant le règlement numéro RCA12-08-1 sur les tarifs.

**50 – Ressources humaines**

**50.01** 1125214002 - CA12 080561

Autoriser la nomination du directeur des services administratifs.

**50.02** 1123950022 - CA12 080562

Autoriser la nomination d'un agent-systèmes de gestion, à un poste permanent, pour la Division des ressources informationnelles de la Direction des services administratifs.

**50.03** 1123950023 - CA12 080563

Autoriser deux nominations à des postes permanents d'agents de bureau pour la Division des ressources humaines de la Direction des services administratifs et pour la Division des permis et inspections de la Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUILLET 2012

---

**50.04** 1123950024 - CA12 080564

Autoriser la création de deux postes temporaires à l'Arrondissement de Saint-Laurent.

**50.05** 1123950025 - CA12 080565

Entériner le congédiement d'un fonctionnaire de la Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises.

**60 – Information**

**60.01** CA12 080566

**AFFAIRES NOUVELLES**

**60.02** CA12 080567

**PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC**

**70 – Autres sujets**

**70.01** CA12 080568

**LEVÉE DE LA SÉANCE**